

Traduction de la vidéo « Easter in Britain »

Salut. Je suis Sarah. J'ai 12 ans et voici comment on célèbre Pâques dans ma famille.
J'achète des cadeaux de Pâques pour mes amis.

La maman : « As-tu été faire du shopping ? »

Le papa : « Oui, nous en avons fait. »

La maman : « Qu'est-ce que vous avez acheté ? »

Sarah : « J'ai acheté un œuf de Pâques et un lapin de Pâques en chocolat. »

La maman : « Oh ! fais-voir. Mmm, ça a l'air bon. »

Le papa : « Oui. Est-ce que je peux avoir l'œuf ? »

Sarah « Non, papa. »

Nous avons des vacances scolaires pour Pâques. Nous offrons des cadeaux de Pâques à nos amis.

« Merci pour mon lapin de Pâques en chocolat. »

« C'est bon »

« Je suis vraiment contente que l'on ait fini l'école aujourd'hui. Ce sont les vacances de Pâques !

« Tiens Naomi. Joyeuses Pâques ! »

« Merci Sarah »

« Oh merci. J'adore les œufs de Pâques. »

« Qu'est-ce que vous allez faire pour vos vacances de Pâques ? »

« Je vais manger des oeufs de Pâques ! »

Les gens ne vont pas travailler le vendredi saint, c'est férié. Nous décorons des œufs pour Pâques.

Maman : « Salut. Oh, j'aime vos œufs ! J'ai acheté quelques hot cross buns (pains chauds avec une croix) Vous en voulez un ?

Le frère : « Oui, s'il te plait. Est-ce qu'on peut les avoir chaud avec beaucoup de beurre s'il te plait ?

La maman « Oui, bien-sûr. Finissez de décorer vos œufs.

(Chanson traditionnelle « hot cross buns »)

Sarah : « Regarde mon œuf de Pâques »

Le frère « C'est super, Sarah. »

Sarah « Merci. Jaune et rouge sont mes couleurs préférées. »

La maman : « Tenez. Des hot cross buns avec beaucoup de beurre. »

Le frère. « Miam. Merci maman »

Sarah : « Merci ».

Nous allons à l'église le matin du dimanche de Pâques. Après l'église, mon papi et ma mamie viennent chez nous. Nous faisons une chasse aux œufs le dimanche de Pâques. Papa et maman ont caché des oeufs dans le jardin et on essaie de les trouver.

Le frère « En voici, un »

Le papi « Combien d'œufs as-tu maintenant ? »

Le frère « Trois ! »

Sarah « Est-ce que tu as mis les œufs dans le jardin maman ? »

La maman : « Non. C'est le lapin de Pâques ! »

Sarah : « Non, ce n'est pas lui... J'en ai un autre ! »

Le papi « Tom ! Sarah ! Regardez ! C'est pour toi Sarah. Joyeuses Pâques ! C'est pour toi Tom. »

Sarah « Merci. Des œufs de Pâques. »

La mamie « Joyeuses Pâques ! »

Le papa « Ne mange pas ton chocolat, Tom ! Le déjeuner est prêt. Venez tout le monde. »

Les gens ne vont pas travailler ou à l'école le lundi de Pâques. C'est un autre jour férié. Parfois, nous allons faire rouler les œufs.

Le papa « Nous y sommes. Le sommet de la colline ! »

La maman « Avez-vous vos œufs ? »

Sarah « Bien-sûr. Ton œuf est gros Tom. Mon œuf est petit. »

Le frère « Mon œuf est meilleur que le tien Sarah »

Sarah « Non, ce n'est pas vrai. Mon œuf est le plus rapide.

Le père « Ok, ok. Etes-vous prêts ? C'est parti pour les œufs qui roulent. Après 3. 1, 2, 3 : allez. »

Sarah « Ton œuf est plus lent que le mien, Tom »

Le frère « C'est parti »

Sarah « Le gagnant est le rose. »

Hellie « Mon œuf est rose. Je suis la gagnante »

La mère « Bien joué Hellie. Qui veut un œuf au chocolat ? »

